

每日一句影视口语：别客气，请便 实用英语考试 PDF转换可能丢失图片或格式，建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/574/2021_2022__E6_AF_8F_E6_97_A5_E4_B8_80_E5_c96_574170.htm “请便”在英语口语里能怎么说？初级口语：Give me an example. 地道口语

: Name one. 【影视实例】素材来源：《阳光小美女》剧情简介：女儿Olive参加选美；儿子Dwayne发誓在成为飞行员前不开口说话；厌世的爷爷偷偷吸毒；爸爸Richard努力推广成功人生自己却不过如此；妈妈Sheryl把自杀未遂的弟弟Frank接来同住：故事刚刚开始…… 【台词片段】 Olive: How did it happen? Frank: How did what happen? Olive: Your accident. Sheryl: Honey, here. Frank: Oh, no, its okay. Unless you object. Sheryl: No, Im pro-honesty here. I just think, you know, its up to you. Frank: Be my guest. 【台词翻译】 奥利弗：怎么发生的？弗兰克：什么怎么发生的？ 奥利弗：你的意外。 雪莉：亲爱的，吃这个。 弗兰克：哦，不，没关系的。除非你反对。 雪莉：不是，我是说真的。我只是想，你知道，应该由你决定。 弗兰克：请便。 【口语讲解】 be my guest 我要收藏 美剧看多的人一定会记得这个词，be my guest，一般用于你问别人我能干嘛干嘛么，别人回答你说be my guest，表示“请便、随你怎么整”。当然它也有“欢迎光临”的意思，在迪斯尼动画《美女与野兽》里面就有一首著名的唱段“Be My Guest”，是那些被变成杯子烛台的仆人们欢迎女主角贝儿来到城堡的曲目。所以要看语境来讲的。我更多看到be my guest是用于在前者的情况。

100Test 下载频道开通，各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com